لا تؤجل

lā tuʾajjala

الترجمة "لا تؤجل" في الروسية

не затягивайте | не стоит откладывать | не откладывайте

Русский	العربية
Поэтому не откладывайте визит к нему.	لذلك، لا تؤجل الزيارة له.
Поэтому не откладывайте поход к специалисту!	لذلك، لا تؤجل رحلة إلى أخصائي.
Поэтому в случае возникновения проблем со здоровьем не стоит откладывать визит к врачу.	لذلك، في حالة حدوث مشاكل صحية لا تؤجل زيارة الطبيب.
И не стоит откладывать к нему визит.	لذلك، لا تؤجل الزيارة له.
При наличии гастрита не затягивайте его лечение, чтобы избежать развития более серьезных заболеваний.	في وجود التهاب المعدة، لا تؤجل علاجها لتفادي تطور أمراض أكثر خطورة.
Не затягивайте с подачей резюме, иначе у вас будет шанс не попасть в ряды обучающихся.	لا تؤجل تقديم السيرة الذاتية، وإلا ستتاح لك فرصة لعدم الدخول في صفوف الطلاب.
Не откладывайте поход по магазинам и супермаркетам на воскресенье.	لا تؤجل رحلات التسوق ومحلات السوبر ماركت يوم الأحد.
Не откладывайте посещение стоматолога на завтра.	لا تؤجل زيارة طبيب الأسنان إلى الغد...
Не откладывайте лечение ни на минуту.	لا تؤجل العلاج لمدة يوم واحد.
Не откладывайте данную процедуру на потом.	لا تؤجل هذا الإجراء في وقت لاحق.
Не стоит откладывать разрешение спора на потом.	لا تؤجل حل النزاع في وقت لاحق.
Не откладывайте повторение на последние дни перед экзаменами.	لا تؤجل المذاكرة للساعات الأخيرة قبل الاختبار.
Не откладывайте на потом любовь к жизни и к себе!	لا تؤجل إلى وقت لاحق على حب الحياة ولنفسك!
Не откладывайте, даже если у вас есть намеки на любой из этих признаков.	لا تؤجل حتى لو كان لديك تلميح من أي من هذه العلامات.
Не откладывайте с поездкой на знаменитый курорт, ведь здесь вы незабываемо проведете рождественские праздники.	لا تؤجل الرحلة إلى المنتجع الشهير، لأنك هنا سوف تقضي عطلة عيد الميلاد التي لا تنسى.
Не стоит откладывать такой визит более чем на неделю, так как отсутствие лечения может ухудшить состояние.	لا تؤجل هذه الزيارة لأكثر من أسبوع، لأن نقص العلاج يمكن أن يتفاقم الحالة.
Не откладывайте свои планы и мечты на потом, просто начните внедрять новую систему заработка в жизнь.	لا تؤجل خططك وأحلامك إلى وقت لاحق، بل قم بإدخال نظام جديد لكسب لقمة عيشك.
Не откладывайте новую жизнь на потом!	لا تؤجل حياتك الجديدة لفترة أطول!
Не откладывайте, завтра может быть уже поздно!	لا تؤجل، فربما يكون الغد متأخراً جداً!
Если вы решили проснуться в определенное время, просто проснитесь, не откладывайте на 10 минут!	فإذا ما أردت الاستيقاظ في ساعة معينة، رجاءً لا تؤجل ذلك لعشرة دقائق!
Самое первое и самое главное: не откладывайте визит к специалисту, если вы год «трудитесь над вторым ребенком», а результата всё нет.	أول وأهم شيء: لا تؤجل الزيارة إلى المختص إذا كنت "تعمل على طفلك الثاني" لمدة عام، ولا توجد نتيجة.
Не откладывайте на завтра, не говорите, что начнете со следующего понедельника.	لا تؤجل حتى يوم الاثنين المقبل، ابدأ غدًا.
Не рискуйте своим здоровьем и здоровьем своих близких - не откладывайте момент обращения в медучреждение при острой боли в животе.	لا تخاطر بصحتك وصحة أحبائك - لا تؤجل لحظة العلاج في مؤسسة طبية تعاني من آلام حادة في البطن.
Не откладывайте их на потом, и старайтесь разрешить всё как можно скорее.	لا تؤجل مشاكلك، وابدأ بالعمل لحلها بأسرع وقت.
Наш совет всем посетителям - не откладывайте ваш визит на вторую половину дня.	نصيحتنا لك: لا تؤجل زيارتها إن كنت تستطيع ذلك اليوم.
Не откладывайте визит к нему!	لذلك، لا تؤجل الزيارة له.
Не откладывайте посещение...	لا تؤجل زيارة...
Не откладывайте начало вашей	لا تؤجل بداية يومك...
Не стоит откладывать визит...	لا تؤجل زيارة...
Не откладывайте лечение на завтра	لا تؤجل علاج اليوم إلى الغد!
Не откладывайте не последний момент!	لا تؤجل حتى اللحظة الأخيرة!
Не стоит оттягивать сроки посадки до конца осени.	لا تؤجل وقت الهبوط حتى نهاية الخريف.
Поэтому не тяните с походом к специалисту.	لذلك، لا تؤجل رحلة إلى أخصائي.
И не надо откладывать это дело в долгий ящик.	لا تؤجل هذه الحالات في صندوق طويل.
Хватит откладывать свое счастье, будьте счастливы сегодня.	لا تؤجل السعادة إلى وقت لاحق، كن سعيداً اليوم.
Нельзя... откладывать на завтра то, что можно сделать... сегодня.	لا تؤجل عمل اليوم إلى الغد صحيح ؟
совершите путешествие, о котором Вы мечтали!	لا تؤجل الرحلة التي كنت تحلم بها!
Не откладывайте ответы на запросы интернет-клиентов на потом.	لا تؤجل المكالمات إلى العملاء المحتملين في وقت لاحق.
Горбачев: ну, так что, значит, откладываем?	المقدم: لكن إذاً هي لا تؤجل؟
Давайте следовать хорошо апробированной пословице: «Не откладывай на завтра то, что можно сделать сегодня».	دعونا نعمل بالقول المبنى على التجربة، "لا تؤجل عمل اليوم إلى غد".
Это была бы другая статья, если бы я соблюла пословицу, которой меня научили в детстве: «Никогда не откладывай на завтра то, что можно сделать сегодня».	كان من المفترض أن تكون هذه المقالة مختلفة لو أنني فعلًا التزمت بالحكمة التي اعتادوا تلقينها لنا ونحن صغار "لا تؤجل عمل اليوم إلى الغد".
Если впереди жизнь, почему это нельзя отложить на неделю?	إذا كانت الحياة كلها، لماذا لا تؤجلها أسبوع واحد؟
Не откладывай на завтра то, что можно сделать сегодня.	لا تؤجّل عمل اليوم إلى الغد.
Не откладывайте неизбежное.	لا تؤجل الأمر الضروري.
Не откладывайте уборку на потом.	لا تؤجل الشفاء في وقت لاحق.
Торопитесь Завтра может быть поздно!	لا تؤجل، فربما يكون الغد متأخراً جداً!
потом - слово, за которым не замедлило	هي فيها كلمة لا تؤجل
Да. Ладно. Начинай.	أجل, هيا, لا تؤجل ذلك
Как говорит Хелоуэл: «У вас не возникает замешательства перед тем, как съесть свой любимый десерт».	فكما يقول هالويل: "أنت لا تؤجّل تناول طبقك المفضّل من الحلوى".
Может перенесешь университет на другой день?	لمَ لا تؤجل العمل على "القديس جوزيف" ليوم آخر؟
не откладывайте на завтра то, что можно сделать сегодня, дабы на вас не давил груз нерешенных проблем	لا تؤجل عمل اليوم إلى الغد، حتى لا تتراكم الأعمال.
Может, перенесёшь Сейнт-Джозеф на другой день?	لمَ لا تؤجل العمل على "القديس جوزيف" ليوم آخر؟
Успевайте приобрести, так как мы не знаем, как долго сможем удерживать цены на таком низком уровне!	لا تؤجل هذا الأمر في وقت لاحق، لأننا لا نعرف كم من الوقت سنكون قادرين على الحفاظ على هذه النقطة المنخفضة السعر.

اقتراح مثال

جديد: Reverso for Windows
ترجم أي نص من أي تطبيق بنقرة واحدة فقط.
تنزيل مجاني

النتائج: 53. المطابقة: 53. الزمن المنقضي: 28 ميلّي ثانية.

كلمات متكررة 1-300, 301-600, 601-900
عبارات قصيرة متكررة 1-400, 401-800, 801-1200
عبارات طويلة متكررة 1-400, 401-800, 801-1200

Reverso
نساعد الملايين من الأشخاص والشركات الكبيرة على التواصل بكفاءة ودقة أكبر بجميع اللغات

منتجات
ترجمة نصوص
ترجمة المستندات
ترجمة في السياق
المصحح اللغوي
مرادفات
التصريف
مزيد

تطبيقات مجانية
Reverso لمستخدمي ماك و ويندوز
Reverso لمستخدمي أندرويد و آي أو إس
Reverso لمستخدمي كروم/ أيدج/ فايرفوكس

عروض
Reverso Premium
Reverso Corporate Translator

الاتصال | عن Context | أحكام وشروط | إعدادات الخصوصية | سياسة الخصوصية | الاعتبارات القانونية | وظائف

© 2023 Reverso Technologies Inc. جميع الحقوق محفوظة.

Translation in context, Traduction en contexte, Traducción en contexto, Tradução em contexto, Traduzione in contesto, Übersetzung im Kontext, 文脈に沿った翻訳, Перевод в контексте, Tłumaczenie w kontekście, Traducere în context, Översättning i sammanhang, İçerik תרגום בהקשר, 情境中的译文, Vertaling in context terсümesi, Переклад у контексті